

другим материальным и нематериальным убытком. Дополнительная информация на тему товаров марки Kanlux доступна на сайте: www.kanlux.com. Kanlux SA не несет ответственности за последствия, вызванные в связи с несоблюдением предписаний данной инструкции. Компания Kanlux SA оставляет за собой право вносить изменения в инструкцию - текущая версия для скачивания на сайте www.kanlux.com.

UA ПРИЗНАЧЕННЯ / ЗАСОСУВАННЯ
Декоративне кільце - елемент світильника. Вибір призначений для застосування у житлових приміщеннях і загального призначення.

МОНТАЖ
Технічні зміни вимагають згоди виробника. Перед початком монтажу необхідно ознайомитися з інструкцією. Монтаж повинен виконуватися особисто з відповідними компетенціями. Всі операції повинні проводитися при відключеному живленні. Схеми монтажу, див. ілюстрацію. Перед першим використанням необхідно переконавшись, що механічний монтаж і електричне підключення здійснені правильно. З'єднувальні провали необхідно прокладати таким чином, щоб запобігти контакту з елементами виробу, що нагріваються. Окремі елементи не є комплекти світильником. Слід застосувати тільки змінення види рідких - див. рисунок. Використані елементи повинні задовольняти відповідним технічним вимогам з точки зору безпеки. Вид використання елементів повинен бути підібраний відповідно до мережевих напругою і передбачуваними умовами експлуатації.

РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО ЕКСПЛУАТАЦІЇ / ОБСЛУГОВУВАННЯ
Обслуговування проводять лише при відключеному живленні. Чистити лише м'якою та сухою тканиною. Не використовувати хімічних засобів чищення. Забезпечити доступ повітря. Вибір живиться виключно номінальною напругою, або у напругою з вказаного діапазону. У виробі використовуються джерела освітлення з вказаними у інструкції параметрами. Джерело світла нагрівається до високої температури. Вибір може нагріватися до високої температури. Не накривати виробу. Всі проводи і елементи з'єднані зі світильником необхідно розштовхувати так, щоб уникнути контакту з елементами освітлювальної системи, що нагріваються. Регулювання напруги освітлення і/або заміну джерела світла потрібно проводити після того, як виробі вистигне. Заміна джерела світла здійснюється після того, як виробі охолоне: див. ілюстрацію. Вибір заборонено використовувати у місцях із шкідливими умовами, настр., пил, бруд, вода, волога, вібрації тощо. Рекомендується провести перевірку підключення усіх з'єднань та елементів системи освітлення.

ПОЯСНЕННЯ ВИКОРИСТАНИХ ПОЗНАЧЕНЬ І СИМВОЛІВ
P1: Номінальна напруга.
P2: Максимальна потужність джерела світла.
P3: Галогенна лампа розжарювання.
P4: Цоколь / патрон.
P5: Регулювання кута світильника.
P6: Вибір відповідає вимогам Директив Євросоюзу (ЕС).
P7: Вибір не пристосований для покриття термоізоляційним матеріалом.
P8: Клас III. Вибір, у якому для живлення використовується безпечна дуже низька напруга (SELV), що виключає небезпеку ураження електричним струмом.
P9: Використовується лише всередині приміщення.
P10: Захист від проникнення твердих предметів розміром більшим, ніж 12 мм.
P11: Символ визначає мінімальну відстань між світильником (його джерела світла) від місць і об'єктів освітлення.
P12: Світильник, у якому може застосовуватися самозагораючі галогенові лампи розжарювання, або лампи з власним екраном. Увага: аналогічне позначення повинно міститися на лампі.
P13: Сертифікат відповідності, що підтверджує відповідність якості продукції до затверджених стандартів на території Мінного союзу.
P14: Клас II. Вибір, у якому для захисту від ураження електричним струмом, окрім основної ізоляції, використовується подвійна або посилена ізоляція.

ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА
Піклуєтесь про чистоту і зовнішній вигляд. Рекомендується розділяти відходи.

ЗАУВАЖЕННЯ / ВКАЗІВКИ
Недогримання рекомендацій даної інструкції може спричинити, настр., пожежу, опіки, ураження електричним струмом, тілесні травми та задати інші матеріальні і нематеріальні шкоди. Додаткову інформацію щодо продукції торгової марки Kanlux можна отримати на веб-сторінці: www.kanlux.com. Kanlux SA не несе відповідальності за наслідки недотримання даної інструкції. Компанія Kanlux SA залишає за собою право вносити зміни в інструкцію - поточна версія для скачування на сайті www.kanlux.com.

LT PASKIRTIS / TAİKYMAS
Dekoruvasis žiedelis - šviestuvo komponentas. Gaminyje skirtas vartoti butuose bendriems būtiniais tikslams ir poreikiams tenkinti.
MONTAVIMAS
Draudžiama daryti techninius pakeitimus. Prieš pradėdami montuoti susipažinkite su instrukcija. Montavimą turi atlikti asmuo turintis atitinkamus įgijimus. Visi darbai turi būti atliekami atjungus maitinimą. Montavimo schema; žiūrėti iliustracijas. Prieš pirmą panaudojimą reikia įsitikinti, kad gaminyje yra taisyklingai mechanškai sumontuoti ir tinkamu būdu elektrškai sujungtas. Prirungiamieji laidai turi būti išveduoti tokiu būdu, kad nebūtų galimas jų susilietimas su įkaitančiomis gaminių dalimis. Vienas komponentas nesudaro viso šviestuvo. Naudojami tik nurodyti komponentai. Šviestuvo dalyje gali būti naudojami šviestuvo šaltiniai, kurių parametrai atitinka tuos nurodytus instrukcijoje. Šviestovo šaltiniai šviesą išspinduliuoja iki aukštos temperatūros. Gaminyje gali įsitikti padidintos temperatūros. Neudžengti gaminio apdangalais. Visus laidus ir elementus bendradarbiaujančius su šviestuvu reikia įtaisyti tokiu būdu, kad jie nesusidurtų su susilusiomis apšvietimo sistemos dalimis. Svetimo krypties reguliavimą ir/arba šviestovo šaltinio keitimą atlikti gaminiui atšalus. Šviestovo šaltinio keitimą galima atlikti gaminiui atšalus. Žiūrėti iliustracijas. Gaminiui nevaroti vietoje kur yra neapšviestas aplinkos sąlygos pvz. dulkes, vanduo, drėgmė, vibracijos ir pan. Rekomenduojama patikrinti visų sujungimų ir apšvietimo sistemos elementų tinkamumą.

LV IZMANTOJUMS / LIETOŠANA
Dekoratīvais priekšējais - gaismekļa sastāvdaļa. Izstrādājums ir paredzēts lietošanai mājās apstākļos un vispārējam izmantojumam.
MONTĀŽA
Aizliegts veikt tehniskas izmaiņas. Pirms montāžas iepazīstieties ar instrukciju. Montāža jāveic personai kam ir piemērotas kvalifikācijas. Visas darbības jāveic esot izslēgtam spriegumam. Montāžas shēma: skatiet ilustrācijas. Pirms pirmās lietošanas jāpārbauda, vai ir piemēroti mehāniskais pieslēgumi un elektriskā pieslēgšana. Elektrības vadi jāsakotā tāja veidā, lai tie neaizskārtu saskārē ar izstrādājuma iesildītajām daļām. Viens komponents nav pilnīgs gaismeklis. Izmantot tikai minētos gaismekļu veidus - skat. attēlu. Izmantojami komponentiem jāatbilst noteiktajām tehniskajām prasībām attiecībā uz drošību. Elementi jāizvēlas atbilstoši elektrotīkla spriegumam un ekspluatācijas apstākļiem.

EN Note: Do not use / DE Achtung: Nicht verwenden / FR Attention: Ne pas utiliser / IT Nota: Non utilizzare / PL Uwaga: Nie stosować / CZ Pozor: Nepoužívat / SK Pozor: Nepoužívať / HU Figyelem: Nem alkalmazható / RO/MD Atenție: Nu utilizați / BG Внимание: Да не се използва / RU/BY Внимание: Не применять / UA Увага: Не застосовувати / LT Pastaba: Nenaudoti / LV Uzmanību: Nelietot

NESTA DSL - [mm] Ø60±70 NESTA DTL - [mm] Ø75

12V **220-240V~**

min 250mm min 250mm min 250mm

12V	Gx5,3	MR16
1/2	2/2	2/2
HLDR-GX5.3	JDR	BR-GZ10
Index: 72109	Index: 72369	

IP20

220-240V~, BR-GZ10

12V, HLDR-GX5.3

12V, HLDR-GX5.3 SC-1 [25590]

EN Using a light source with a power of less than 35W, we recommend using SC shields (available from Kanlux) - index: 25590. **DE** Bei Benutzung einer Lichtquelle unter 35W empfehlen wir die Verwendung eines Gehäuses SC (verfügbar im Angebot von Kanlux) - index: 25590. **FR** En utilisant une source de lumière d'une puissance inférieure à 35W utilisez la protection SC (disponible dans l'offre Kanlux) - index: 25590. **IT** Usando la sorgente di potenza inferiore a 35W consigliamo di usare la protezione SC (accessibile nell'offerta Kanlux) - index: 25590. **PL** Przy użyciu źródła światła o mocy poniżej 35W zalecamy użycie osłony SC (dostępne w ofercie Kanlux) - index: 25590. **CZ** V případě použití světelného zdroje s výkonem pod 35W doporučujeme použít clonu (z nabídky Kanlux) - index: 25590. **SK** Pri použití svetelného zdroja pod 35 W odporúčame použiť krytu SC (dostupného v ponuke Kanlux) - index: 25590. **HU** 35W teljesítményűnél kisebb fényforrás használatkor ajánlott az SC burkolat alkalmazása (a Kanlux kínálatában megtalálható) - index: 25590. **RO/MD** Dacă se utilizează o sursă de lumină cu o putere de peste 35W se recomandă utilizarea unei carcase SC (disponibile în oferta Kanlux) - index: 25590. **BG** при използване на източник на светлина с мощност под 35W препоръчваме използване на защита SC (достъпна в офертата на Kanlux) - index: 25590. **RU/BY** При использовании источника света мощностью менее 35 Вт, рекомендуется использование защиты SC (доступной в предложении Kanlux) - index: 25590. **UA** з використанням джерела світла потужністю до 35 Вт рекомендуємо використати корпус SC (з пропозиції "Kanlux") - index: 25590. **LT** Naudojant šviesos šaltinį su mažiau nei 35W galios, rekomenduojame SC gaubtą (galima rasti Kanlux pasiūlyme) - index: 25590. **LV** Lietojot gaismas avotu ar jaudu zem 35W, iesakām izmantot SC aizsargu (kas pieejams Kanlux produktu klāstā) - index: 25590.

NESTA DSL - [mm] Ø60±70 NESTA DTL - [mm] Ø75

12V, HLDR-GX5.3

0,75mm²

EN Not included **DE** Nicht im Set enthalten **FR** Non inclus **IT** Non incluso nel kit **PL** Nie ma w zestawie **CZ** Není součástí sady **SK** Nie je súčasťou balenia **HU** A készlet nem tartalmazza **RO/MD** Nu este inclus în set **BG** Не е включен в комплекта **RU/BY** Нет в комплекте **UA** Немає в комплекті **LT** Nėra rinkinyje **LV** Nav iekļauts komplektā

SC-1
Index: 25590

NESTA DTL **NESTA DSL**

12V **220-240V~**

1/2	2/2	2/2
HLDR-GX5.3	Gx5,3	GU10/GZ10
Index: 72109	Index: 72109	Index: 72369

NESTA

220-240V~, BR-GZ10

0,75-2,5 0,75°

0,75mm²

max 70